

MINISTERIE VAN FINANCIËN
EN MINISTERIE VAN OPENBARE WERKEN

25 MAART 1980. — Koninklijk besluit tot goedkeuring van het tarief van de door de naamloze vennootschap « Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen » in het havencomplex Brugge-Zeebrugge te heffen rechten

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 8 van de wet van 11 september 1895 houdende de begroting van de Buitengewone Ontvangsten en Uitgaven voor het dienstjaar 1895;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 januari 1896 waarbij aan de N.V. « Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen » de exploitatie wordt geconcessioneerd van de havens en het zeekanaal met hun aanhorigheden, zoals ze in de overeenkomst van 1 juni 1894 zijn bepaald;

Gelet op artikel 9 van die overeenkomst alsmede op artikel 54 van het daarbij behorend bestek;

Gelet op de beslissing van de beheerraad van de N.V. « Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen » d.d. 25 oktober 1979;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en van Onze Minister van Openbare Werken,

Hebben Wij besloten en besluten Wij :

Artikel 1. Het bij dit besluit behorende tarief van de in het havencomplex Brugge-Zeebrugge te heffen rechten, door de beheerraad van de N.V. « Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen » vastgesteld bij de beslissing van 25 oktober 1979, wordt goedgekeurd.

Art. 2. Onze Minister van Financiën en Onze Minister van Openbare Werken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 maart 1980.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Financiën,

G. GEENS

De Minister van Openbare Werken,

G. MATHOT

HAVEN BRÛGGE-ZEEBRUGGE

Havenrechten en taksten gevorderd door de Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen (havenbestuur)

VII. Tarief der kranen.

C. Toegekende vermindering voor kraanrecht.

De voorziene vermindering voor « doortlopend werk » wordt gehandhaaft op 30 pct. voor de periode van 1 januari 1980 tot 31 december 1981.

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 25 maart 1980.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Financiën,

G. GEENS

De Minister van Openbare Werken,

G. MATHOT

MINISTÈRE DES FINANCES
ET MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

25 MARS 1980. — Arrêté royal approuvant le tarif des droits à percevoir par la société anonyme « Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen » dans le complexe portuaire de Bruges-Zeebrugge

BAUDOUIN, Roi des belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 8 de la loi du 11 septembre 1895 contenant le budget des Recettes et des Dépenses extraordinaires pour l'exercice 1895;

Vu l'arrêté royal du 10 janvier 1896 concédant à la S.A. « Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen », l'exploitation des ports et du canal maritime avec leurs dépendances faisant l'objet de la convention du 1er juin 1894;

Vu l'article 9 de cette convention et l'article 54 du cahier des charges y annexé;

Vu la délibération du conseil d'administration de la S.A. « Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen » du 25 octobre 1979;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de Notre Ministre des Travaux publics,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Est approuvé le tarif, annexé au présent arrêté, des droits à percevoir dans le complexe portuaire de Bruges-Zeebrugge, fixé par le conseil d'administration de la S.A. « Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen », par délibération du 25 octobre 1979.

Art. 2. Notre Ministre des Finances et Notre Ministre des Travaux publics sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 mars 1980.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre des Finances,

PORT DE BRUGES-ZEEBRUGGE

Droits de ports et taxes à percevoir par la « Maatschappij van de Brugse Zeevaartinrichtingen » (administration portuaire)

VII. Tarif des grues.

C. Réduction accordée sur la redevance pour usage de grue.

La réduction prévue pour « travail continu » est maintenue à 30 p.c. pour la période du 1er janvier 1980 au 31 décembre 1981.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 25 mars 1980.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre des Finances,

G. GEENS

De Minister van Openbare Werken,

G. MATHOT

Le Ministre des Travaux publics,